

Εργαλεία για κοινοποίηση ταξινόμησης και επισήμανσης

**Κοινοποίηση στο Ευρετήριο
Ταξινόμησης και Επισήμανσης
σύμφωνα με τον Κανονισμό
(ΕΚ) Νο. 1272/2008**

10/11/2010 Λευκωσία

**ECHA Helpdesk
Θεοδώρα Μπασματζή**

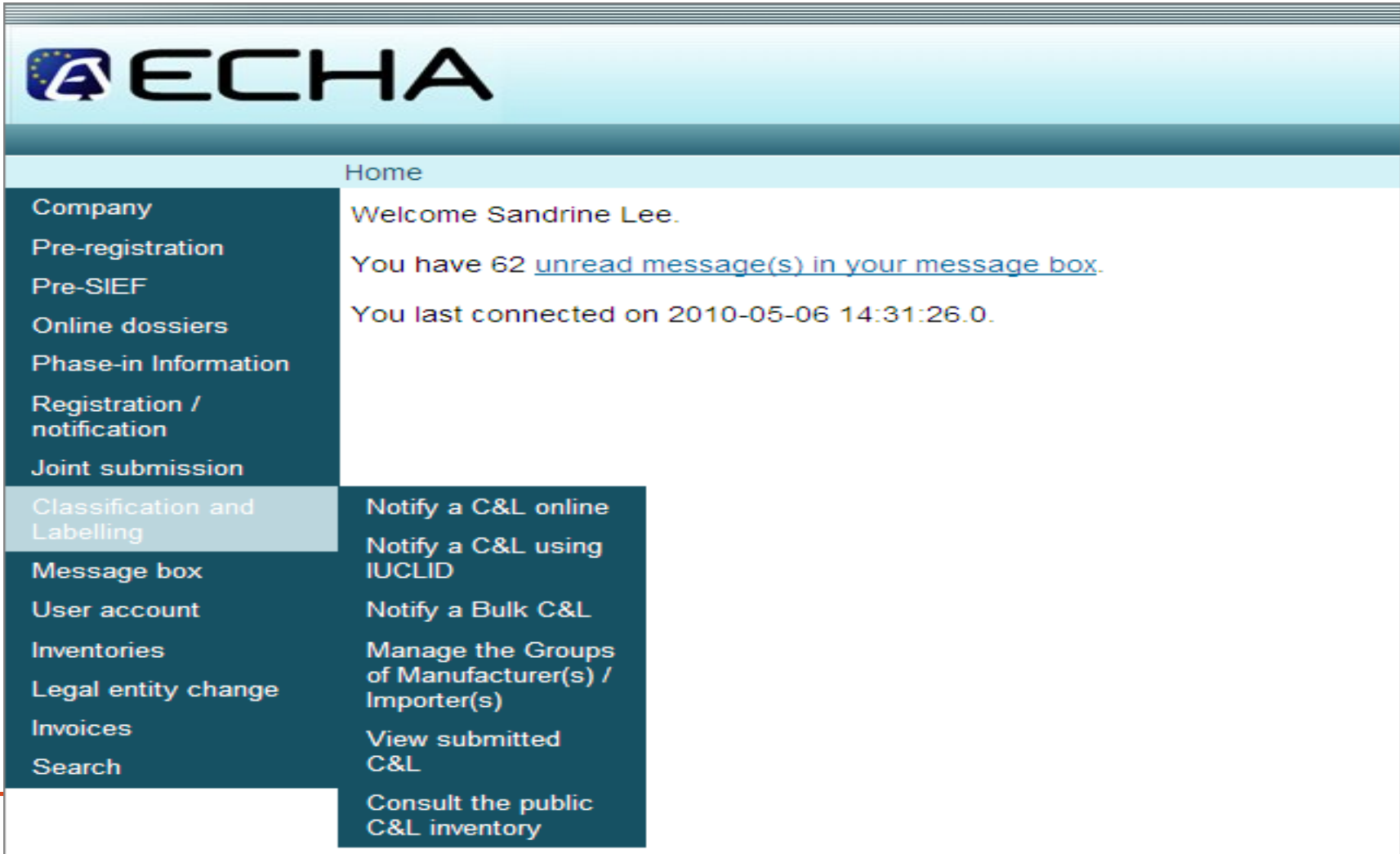
- 1- Οι προκλήσεις για τις κοινοποιήσεις T&E
- 2- Ένα εργαλείο για κάθε ανάγκη
- 3- Πού θα αναζητήσετε περισσότερη βοήθεια

- Προθεσμία : 3 Ιανουαρίου 2011 !
- Μεγάλος αριθμός κοινοποιήσεων T&E
- Ποσότητα απαραίτητων στοιχείων για κάθε κοινοποίηση
- Ποιότητα στοιχείων
- Διαφορετικές ανάγκες κοινοποίησης

- Εργαλεία για την προετοιμασία της κοινοποίησης T&E:
 - IUCLID 5.2
 - Μορφή XML / εργαλείο Excel για τη δημιουργία πολλαπλών φακέλων
 - Online T&E
- Εργαλείο Excel για τη δημιουργία ομίλου παρασκευαστών/εισαγωγέων

http://echa.europa.eu/clp_en.asp

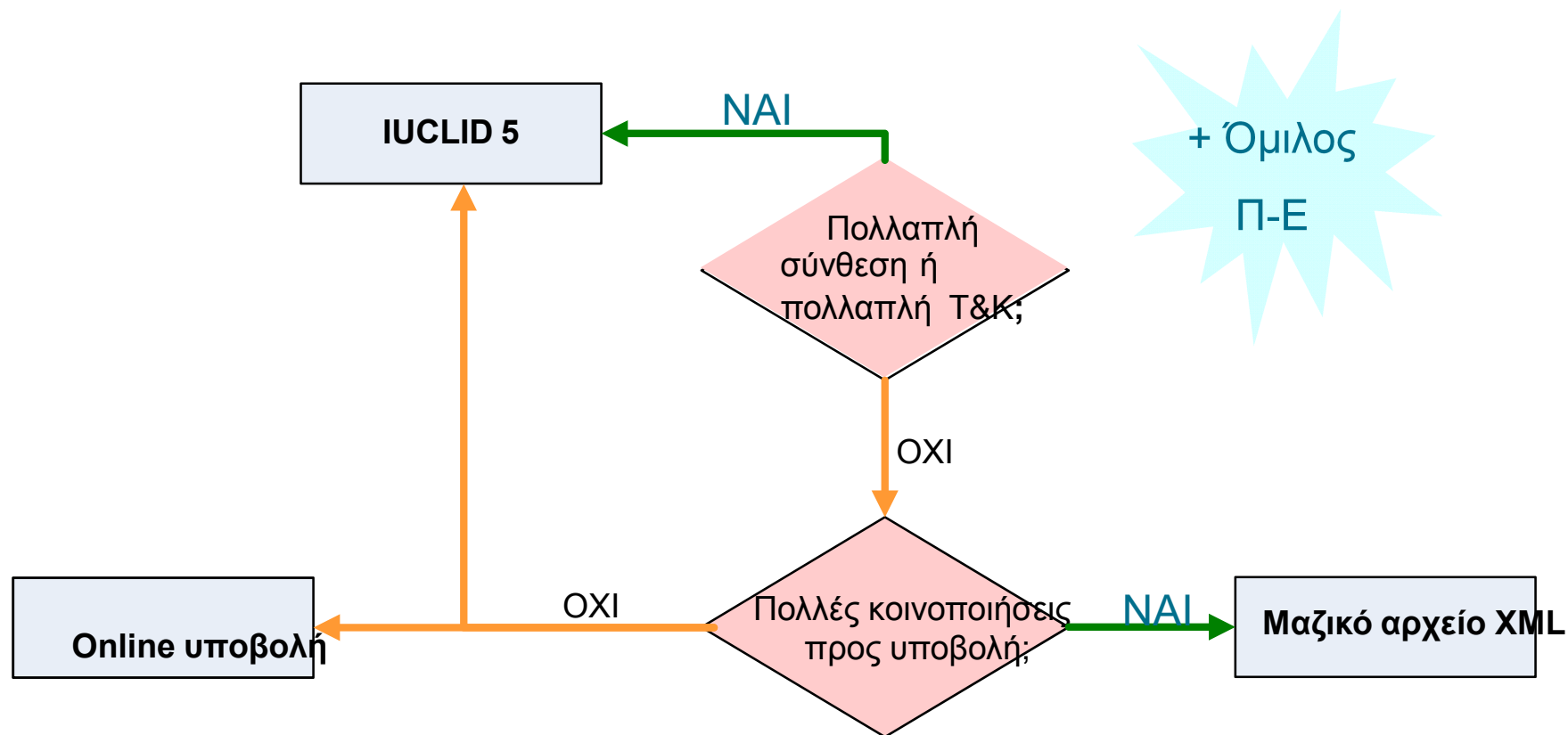
REACH-IT: το εργαλείο υποβολής



The screenshot shows the REACH-IT web application interface. At the top is the ECHA logo. Below it is a navigation menu on the left with various options. The main content area displays a welcome message for Sandrine Lee, notification of 62 unread messages, and the last connection time. A secondary menu on the right lists specific actions available to the user.

Home	
Company	Welcome Sandrine Lee.
Pre-registration	You have 62 unread message(s) in your message box.
Pre-SIEF	You last connected on 2010-05-06 14:31:26.0.
Online dossiers	
Phase-in Information	
Registration / notification	
Joint submission	
Classification and Labelling	Notify a C&L online
Message box	Notify a C&L using IUCLID
User account	Notify a Bulk C&L
Inventories	Manage the Groups of Manufacturer(s) / Importer(s)
Legal entity change	View submitted C&L
Invoices	Consult the public C&L inventory
Search	

Ένα εργαλείο για κάθε ανάγκη...



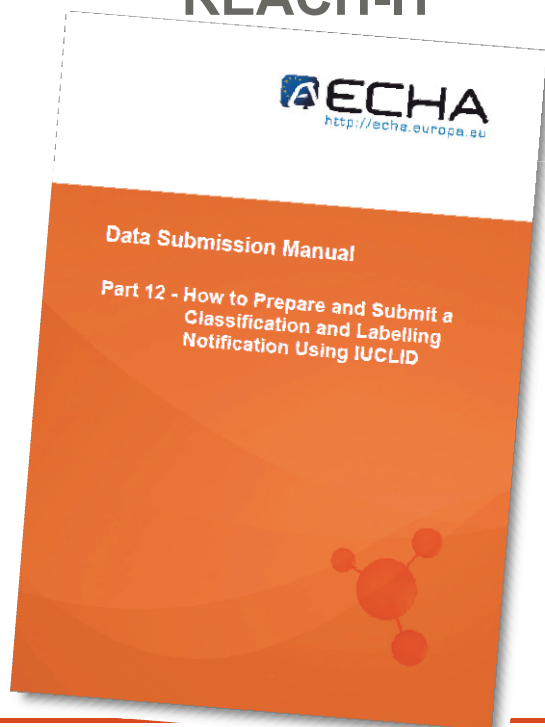
Συμβατότητα μεταξύ όλων των εργαλείων υποβολής !

Κοινοποίηση Τ&Ε με το IUCLID 5

Dossier templates available for a substance

Complete
Biocides – Active ingredients
Biocides – Biocidal products
Biocides – Substances of concern
CLP notification
CLP Regulation – CLH dossier

- Κοινοποίηση που δημιουργείται στο IUCLID
 - υπόδειγμα = “κοινοποίηση CLP”
 - Κοινοποίηση IUCLID 5 και στη συνέχεια υποβολή μέσω REACH-IT



 Extend the block by clicking the “green cross” in order to confirm the pre-filled default “Reason for no classification “data lacking” for:

- “Germ cell mutagenicity”;
- “Carcinogenicity”;
- “Specific target organ toxicity – single (STOR-SE)”;
- “Specific target organ toxicity – repeated (STOT-RE)”.

You can also change the “Reason for no classification” or specify the “Hazard category” and “Hazard statement”.

you propose to set so to the description of the section 13 of IUCLID for further guidance.

 To fulfil your obligation under Article 40(1-c, d, e and f) of the CLP Regulation, the section 2.1 of your IUCLID C&L notification shall contain the following minimum information:

- for each hazard class or differentiation: “Hazard category” and “Hazard statement”; or a “Reason for no classification”;
- for the STOT-Single and STOT-Repeated hazard class: “Hazard category” and “Hazard statement” and “Affected organs” (if the affected organ was not known specify it in this field also); or a “Reason for no classification”;
- if a “Specific concentration limit” is specified: a “Concentration range” (at least one of the range fields) and at least one “Hazard statement”.

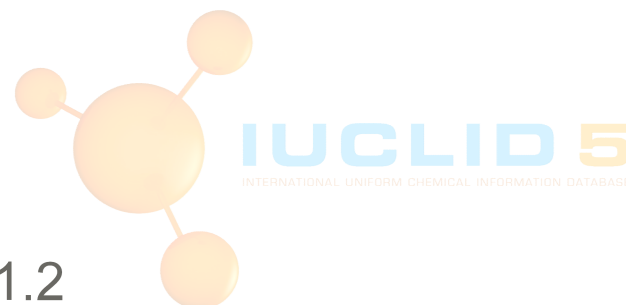
 If your substance is not hazardous, and not classified, you should tick the box “Not classified”.

Κοινοποίηση T&E με το IUCLID 5



- Τα πιο συχνά λάθη:

- IUCLID 5.1 !
- Λάθος υπόδειγμα
- Διαφορές μεταξύ τμημάτων 1.1 και 1.2
- Ελλιπή στοιχεία (τμήμα 2.1)
- Κοινοποίηση T&E για ήδη καταχωρισμένη ουσία !



- Διαβάστε το εγχειρίδιο (DSM μέρος 12)
http://echa.europa.eu/clp/inventory_notification/notification_how_en.asp
- Ελέγξτε εάν έχετε ήδη καταχωρίσει ή κοινοποιήσει την ουσία σας
- Ελέγξτε το παράρτημα VI στον CLP
- Χρησιμοποιήστε την υπομονάδα TCC (και για τους κανόνες T&E για τις επιχειρήσεις!)

Πολλαπλή υποβολή

- Στόχος: υποβολή πολλών κοινοποιήσεων με μία φορά
- **Φάκελος XML** που υποβάλλεται μέσω REACH-IT
- **Εργαλείο Excel** για τη δημιουργία στοιχείων και μεταφορά σε XML

Bulk XML Creator tool

XML Creation

After having entered all necessary information, you can now generate the XML bulk file by clicking the button below.

Validate data and create XML

... do not forget to upload the XML file generated in REACH-IT !

In case you have entered invalid or insufficient information, the XML file will not be generated, and you will be redirected to the "Errors" sheet where a list of all the errors to be fixed will be displayed.

```
<?xml version="1.0" encoding="UTF-8" ?>
<BulkCLNNotification schemaVersion="1.0" creationDate="2010-04-19T00:00:00Z" creationApplication="ECHA Bulk XML Creator v1.0" xmlns="http://echa.europa.eu/schemas/clNotification" xmlns:cti="http://echa.europa.eu/schemas/contactInfo" xmlns:xsi="http://www.w3.org/2001/XMLSchema-instance" xsi:schemaLocation="http://echa.europa.eu/schemas/clNotification C:\BOULOT-1\VC&amp;L\03-TechFUP\01-C&amp;L-1\02-Bulk\02-Proposa\100212-Bulk\10\CLNNotification.xsd">
  <ContactPersons>
    <Substances>
      <Substance substanceInternalID="1">
        <MonoConstituentSubstance>
          <Identification>
            <ECNumber>204-454-2</ECNumber>
            <CASNumber>121-20-0</CASNumber>
            <DegreeOfPurity unit="%(w/w)">
              <LowValue precision="equalOrGreaterThan">56</LowValue>
              <HighValue precision="equalOrLessThan">57</HighValue>
            </DegreeOfPurity>
          </Identification>
          <ContactPerson idref="1005"/>
          <MonoConstituentSubstance>
            <ClassificationAndLabelling>
              <Classified>
                <State form="1342">pas beau</State>
              </Classified>
              <Classification>
                <PhysicalHazards>
                  <Explosives>
                    <Classification category="7005" hazardStatement="7269"/>
                  </Explosives>
                  <FlammableGases>
                    <Classification category="7007" hazardStatement="7270"/>
                  </FlammableGases>
                  <FlammableAerosols>
                    <Classification category="7009" hazardStatement="7272"/>
                  </FlammableAerosols>
                  <OxidizingGases>
                    <Classification category="7011" hazardStatement="7287"/>
                  </OxidizingGases>
                  <GasesUnderPressure>
                    <Classification category="7014" hazardStatement="7291"/>
                  </GasesUnderPressure>
                  <FlammableLiquids>
```



CLP

[page\(s\) in your message box.](#)

10-06-11 13:42:35.0.

REACH-IT News:

[Shared environment unavailability](#)

02/12/2009

Due to electrical works carried out in the building all REACH-IT environments need to be shutdown. REACH-IT shared environment will be shutdown on Friday 4 December 14h00 EET. Normal service will resume on Monday at some point during the day.

[REACH-IT 1.5 migration testing in the shared environment](#)

01/12/2009

The shared environment will be used for REACH-IT 1.5 migration testing since Wednesday 2 December until Friday 4 December. Day to day planning is as follows:

Wednesday: last day to submit test dossiers into the system

Thursday: dossier submission will be closed

Friday: all running dossiers processing will be terminated and data is copied to a new 1.5 staging environment

After Friday the environment will be usable again for other purposes, but will very shortly be updated to version 1.5.

REACH-IT - [2.0.5.4] [10/06/2010 12:07]

- Για τις **MME**:
 - Μεταφρασμένη έκδοση του εργαλείου excel πολλαπλής υποβολής

Bienvenue dans l'outil Bulk XML Creator! Langue:

Notez que vous devez activer les macros pour pouvoir utiliser cet outil!

Cet outil peut être utilisé par les notifiants pour générer des fichiers XML en vue de notifications C&E globales. Le fichier XML généré par cet outil peut alors être envoyé à l'ECHA via REACH-IT.

Utilisation de cet outil:

Cet outil Excel fonctionne comme un assistant en 4 étapes: vous devez d'abord effectuer les étapes 1 (Contacts), 2 (Classifications) et 3 (Substances) avant de pouvoir générer un fichier XML valide à l'étape 4.

Utilisez la feuille «1- Contacts» pour:

- définir les personnes de contact de votre entreprise pour la substance notifiée
- Vous devez d'abord indiquer le nom de votre contact!

Utilisez la feuille «2- Classifications» pour:

- définir la classification et l'étiquetage de la substance notifiée
- Vous devez d'abord indiquer le nom de votre C&E!
- Cette feuille permet de spécifier les informations requises en vertu de l'article 40, paragraphe 1, points c, d, e et f, du règlement CLP, sur la classification et l'étiquetage des substances à notifier.

Utilisez la feuille «3- Substances» pour:

- définir l'identité
- attribuer à cha

Classification Dangers physiques								
Explosibles			Gaz inflammables					
La substance est-elle classifiée comme dangereuse?	State	Forme	Catégorie de danger	Mention de danger	Motif de l'absence de données	Catégorie de danger	Mention de danger	Motif de l'absence de données
Non					manque de données			
Oui		gazeux	Expl. Div. 1.1	H201: Explosif, danger		Flam. Gas 1	H220: Gaz extrêmement	



- Περιορισμοί του εργαλείου πολλαπλής υποβολής:

- Μόνο για ουσία με αριθμό CAS ή ΕΚ
- Μόνο για ουσία με μία σύνθεση και μία T&E
- Δεν καθορίζεται νέο καθορισμένο όριο συγκέντρωσης (SCL) ή παράγοντας M (άρθρο 10) επειδή δεν είναι δυνατή η επισύναψη της σχετικής επιστημονικής αιτιολόγησης



- Συγκεντρώστε όλες τις απαραίτητες πληροφορίες πριν να ξεκινήσετε
- Ελέγξτε το παράρτημα VI στον CLP

Επιγραμμική κοινοποίηση

- ΜΜΕ... αλλά όχι μόνο
- Κοινοποίηση T&E που καταρτίζεται απευθείας στο REACH-IT
- Πρακτική προσέγγιση :
 - Λιγότερα πεδία / προγραμματισμένες τιμές
 - Υποχρεωτικά πεδία
 - Σύνδεσμος με το ευρετήριο T&E (συμπεριλ. του παραρτήματος VI)
 - Πλήκτρο “I agree”
 - Επιγραμμική βοήθεια και οδηγός

Phase-in Information	
Registration / notification	
Joint submission	
Classification and Labelling 	Notify a C&L online Notify a C&L using IUCLID
Message box	
User account	Notify a Bulk C&L
Inventories	Manage the Groups of Manufacturer(s) / Importer(s)
Legal entity change	
Invoices	View submitted C&L
Search	Consult the public C&L inventory

Επιγραμμική κοινοποίηση



- Πιο συχνά λάθη:

- Ανεπαρκής προετοιμασία
- Επιγραμμική κοινοποίηση T&E για ήδη καταχωρισμένη ουσία !
- Αρχική κοινοποίηση αντί επικαιροποίησης

Home > Online dossier creation > C&L notification > Dossier selection

You have selected to work with **C&L notification** dossier.

You have three possibilities to create an online dossier in REACH-IT:

- ☐ Create a new dossier
- ☐ Continue/finish the creation of a dossier
- ☒ Update a completed submission ?

Notification number that has been granted after a successful submission of a C&L notification.

Fields marked with an asterisk (*) are mandatory.

* Reference number: ? [Validate number](#)

[Cancel](#)



- Συγκεντρώστε όλες τις απαραίτητες πληροφορίες πριν να ξεκινήσετε
- Ελέγξτε το παράρτημα VI στον CLP
- Ελέγξτε εάν μια ουσία είναι ήδη καταχωρισμένη ή κοινοποιημένη
- Διαβάστε το εγχειρίδιο (IUM μέρος 16)

http://echa.europa.eu/clp/inventory_notification/notification_how_en.asp

«Ο όμιλος παρασκευαστών ή εισαγωγέων μπορεί να αποτελείται από:

- Επιχείρηση με διαφορετικές νομικές οντότητες
- Διαφορετικές εταιρείες χωρίς συγκεκριμένο σύνδεσμο μεταξύ τους
- ΦΑΠΟ
- Κοινή υποβολή...

που συμφωνούν για κοινή T&E για την ίδια ουσία.”

Υποβάλλεται μόνο ένας φάκελος εκ μέρους του ομίλου!

Στο REACH-IT:

- Δημιουργία/Ενημέρωση
και διαχείριση του(των) ομίλου(-ων) σας
- Υποβολή ως όμιλος

Phase-in Information	
Registration / notification	
Joint submission	
Classification and Labelling 	Notify a C&L online Notify a C&L using IUCLID
Message box	
User account	Notify a Bulk C&L
Inventories	Manage the Groups of Manufacturer(s) / Importer(s)
Legal entity change	
Invoices	View submitted C&L
Search	Consult the public C&L inventory



- Διαβάστε το εγχειρίδιο (IUM μέρος 15)

http://echa.europa.eu/clp/inventory_notification/notification_how_en.asp

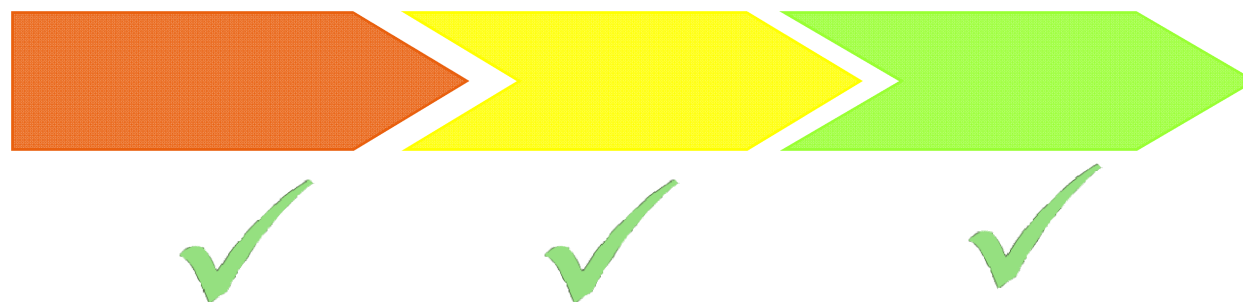
- Στον όμιλο περιέχεται εξ ορισμού πάντοτε η επιχείρηση που δημιουργεί τον όμιλο στο REACH-IT

Όταν ο επικεφαλής του ομίλου υποβάλλει καταχώριση για την ίδια ουσία, παύει να ισχύει η κοινοποίηση του ομίλου.

- Όλες οι αλλαγές στον ορισμό του ομίλου στο REACH-IT καταγράφονται και παρακολουθούνται => δεν χρειάζεται να επικαιροποιείτε την κοινοποίησή σας εάν επικαιροποιείτε τον ορισμό του ομίλου σας στο REACH-IT

Π.χ. Εάν υποβάλλετε μία ή περισσότερες κοινοποιήσεις εκ μέρους του ομίλου, και στη συνέχεια επικαιροποιείτε τον ορισμό του ομίλου στο REACH-IT με την προσθήκη ενός νέου μέλους, τότε αυτομάτως θεωρείται ότι και το νέο μέλος έχει υποβάλλει την(τις) κοινοποίηση(κοινοποιήσεις)! !

ECHA
European Chemicals Agency



1

Έλεγχος για
ιούς

Έλεγχος
Μορφοποίηση

2

Επαλήθευση των κανόνων για τις επιχειρήσεις

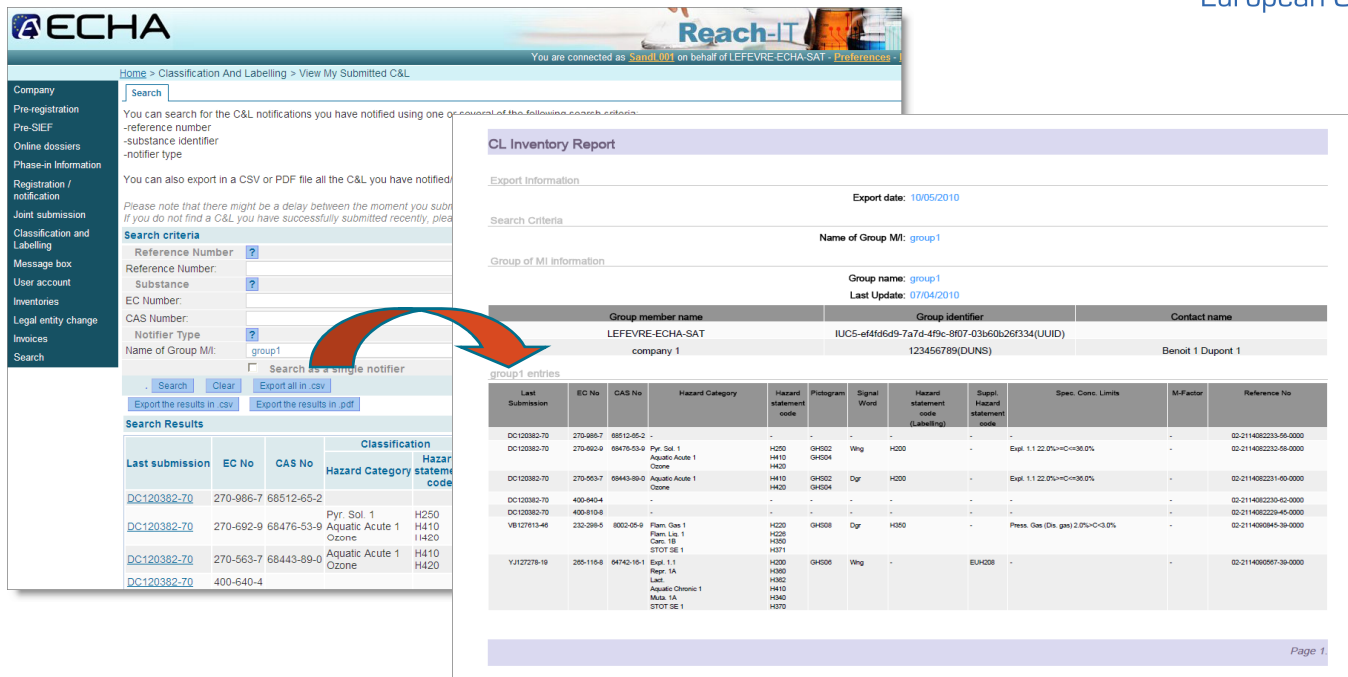
3

Επιβεβαίωση επιτυχούς υποβολής

- Αποδεικτικό υποβολής με:
 - Αριθμό υποβολής
 - Αριθμό αναφοράς (αριθμός κοινοποίησης) ανά ουσία
 - Ορισμό ομίλου

[illegible]

Έλεγχος και εξαγωγή...



CL Inventory Report

Export date: 10/05/2010

Search Criteria: Name of Group MI: group1

Group of MI information: Group name: group1, Last Update: 07/04/2010

Group member name	Group identifier	Contact name
LEFEVRE-ECHA-SAT	IUC5-ef4fd9d9-7a7d-4f9c-8f07-03b60b26f334(UUID)	
company 1	123456789(DUNS)	Benoit 1 Dupont 1

group1 entries

Last Submission	EC No	CAS No	Hazard Category	Hazard statement code	Pictogram	Signal Word	Hazard statement code (Labeling)	Suppl. Hazard statement code	Spec. Conc. Limits	M-Factor	Reference No
DC120382-70	270-986-7	68512-65-2	Pyr. Sol. 1	H250		Wing	H200		Expl. 1.1 22.25%>C=100.0%	-	02-2114062335-56-0000
DC120382-70	270-692-9	68476-53-9	Aquatic Acute 1	H410			GH004			-	02-2114062332-58-0000
DC120382-70	270-692-9	68476-53-9	Ozone	H420			GH004			-	02-2114062332-58-0000
DC120382-70	400-940-4									-	02-2114062331-60-0000
DC120382-70	400-810-8									-	02-2114062330-42-0000
V8127613-48	232-266-6	8002-05-4	Flam. Gas 1	H228						-	02-2114062328-45-0000
			Flam. Liq. 1	H228						-	02-2114062328-45-0000
			Carb. 1B	H350						-	02-2114062328-45-0000
			STOT SE 1	H373						-	02-2114062328-45-0000
YJ127278-19	285-116-8	84740-10-1	Exp. 1.1	H200						-	02-2114060967-39-0000
			Pers. 1A	H360						-	02-2114060967-39-0000
			Label. 1A	H302						-	02-2114060967-39-0000
			Aquatic Chronic 1	H410						-	02-2114060967-39-0000
			Muta. 1A	H340						-	02-2114060967-39-0000
			STOT SE 1	H370						-	02-2114060967-39-0000



- Μπορεί να αναζητηθεί μόνο η δική σας T&K
- Καθυστέρηση μεταξύ υποβολής και δυνατότητας αναζήτησης
- Ανταλλαγή έκθεσης PDF με τα μέλη του ομίλου σας

Τ&Ε στον φάκελο καταχώρισης...



- Περιλάβετε ΤΩΡΑ την Τ&Ε στον φάκελο καταχώρισης σύμφωνα με τον CLP
- NONS (οδηγία 67/548/EEC) πάνω από 1Τ: επικαιροποίηση φακέλου καταχώρισης από 1^{ης} Δεκεμβρίου 2010
- NONS (οδηγία 67/548/EEC) κάτω από 1Τ: κοινοποίηση Τ&Ε

ECHA Reac You are connected as *superadmin*

Home > Reference Number History Search

Search criteria

Reference number: 1

Reference date: From: To:

Dossier type:

Substance related criteria

EC Number:

CAS number:

Chemical Name:

Company related criteria

Company name:

Company UUID:

Search results

Select	Reference number	Reference date	Dossier type	EC Number	CAS Number	Chemical Name
☐	01-7777001001-00-0000	02/04/2008	Registration	420-040-6		1-octylazepin-

2

ECHA Reac You are connected as *superadmin*

Home > Reference Number History Search > Reference Number History Details

Reference Number Details

Reference number: 01-7777001001-00-0000

Reference date: 02/04/2008

Current reference status: Active

Last known information about the submission

Dossier type: Registration

Tonnage band

Maximum tonnage band: Between 100 and 1000 tonnes/year

OSII tonnage band: Between 100 and 1000 tonnes/year

Maximum OSII tonnage band: Between 100 and 1000 tonnes/year

TOSII tonnage band: Between 100 and 1000 tonnes/year

Maximum TOSII tonnage band: Between 100 and 1000 tonnes/year

Submission has been updated?: No

Part of a Joint Submission?: No

Joint submission name: -

Is Joint Submission leader?: No

Fee Waiver: -

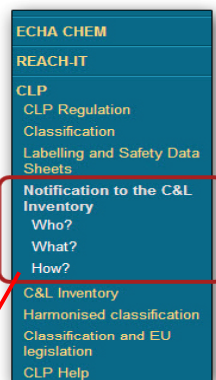
Last known information about confidentiality claims

Degree of purity: -

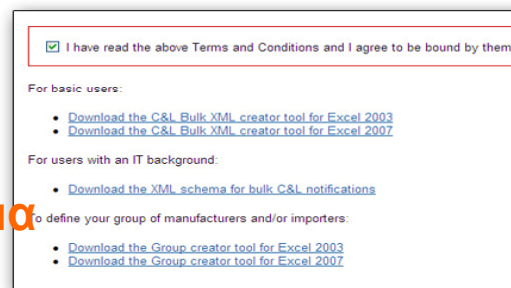
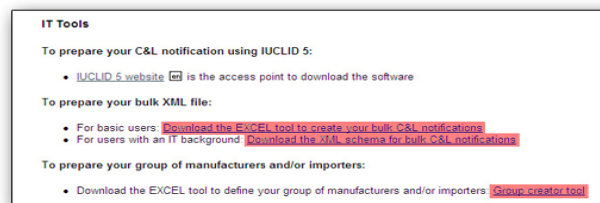
Που θα βρείτε περισσότερες πληροφορίες:

- Στον δικτυακό τόπο του ECHA – στη γλώσσα σας:

http://echa.europa.eu/clp/inventory_notification/notification_how_en.asp



Σύνδεσμοι για τα εγχειρίδια
σε 22 γλώσσες



- Στις εμπορικές ενώσεις σας
- Στον ECHA ή στα εθνικά γραφεία υποστήριξης:

http://echa.europa.eu/help/nationalhelp_contact_en.asp

http://echa.europa.eu/help/echahelp_en.asp

- Η κοινοποίηση είναι δωρεάν.
- Υπάρχει εργαλείο κοινοποίησης για τις ανάγκες σας.
- Τα εργαλεία κοινοποίησης είναι εύκολα στη χρήση τους!
- Διαβάστε τα εγχειρίδια...



CLP

“Don’t wait until the last minute”

